

Allgemeine Geschäftsbedingungen der Pliant GmbH zur Nutzung der Pliant-Plattform sowie zur Nutzung von Kreditkarten-Funktionen für Pliant-Karten über eine Partner-Anwendung (die „Pliant-Plattform-AGB für Partner-Integrationen“)

General Terms and Conditions of Pliant GmbH for the use of the Pliant platform and the use of credit card - functions for Pliant cards via a Partner application (the "Pliant platform GTC for partner integrations")

1. Einleitung

- 1.1. Die Pliant GmbH, Saarbrücker Str. 36, 10405 Berlin, betreibt unter dem Markennamen „Pliant“ (im Folgenden „**Wir**“ oder „**Uns**“) eine Online-Plattform, über welche physische und virtuelle Kreditkarten (zusammen, die „**Pliant-Karten**“) von Unternehmen beantragt werden können und welche verschiedenen Funktionen enthält, zum Beispiel solche mit denen Unternehmen die herausgegebenen Pliant-Karten einfach verwalten und ihre Kreditkartenzahlungen übersichtlich darstellen lassen können (die „**Pliant-Plattform**“).
- 1.2. Der Pliant Partner hat bestimmte Funktionen zur Nutzung von Pliant-Karten in seine Anwendung (z.B. Web- oder Mobile-App, im Folgenden „Partner-Anwendung“) integriert, so dass das Unternehmen sein Kundenkonto auf der Pliant-Plattform mit der Partner-Anwendung verknüpfen kann und anschließend Funktionen bzgl. der über die Pliant-Plattform herausgegebenen Kreditkarten in der Partner-Anwendung nutzen kann.
- 1.3. In einem Nutzerbereich bei Pliant (die „**Pliant-Admin-App**“) können unter anderem Nutzerzugänge und -berechtigungen verwaltet, sowie mehrere Pliant-Karten beantragt und verwaltet werden. Die Pliant-Admin-App ist nur für autorisierte Nutzer mit den Nutzerrollen Inhaber (z.B. Geschäftsführern oder Leitern der Finanzabteilung), Administrator (z.B. Mitarbeitern der Finanzabteilung) oder Buchhaltern (z.B. Mitarbeitern der

1. Introduction

- 1.1. Pliant GmbH, Saarbrücker Str. 36, 10405 Berlin, operates an online platform under the brand name "Pliant" (hereinafter "**We**" or "**Us**") through which physical and virtual credit cards (together, the "**Pliant cards**") can be applied for by companies and which contains various functions, for example those with which companies can easily manage the issued Pliant cards and clearly display their credit card payments (the "**Pliant platform**").
- 1.2. Pliant's partner has integrated certain functions for the use of Pliant cards in its application (e.g. web or mobile app, hereinafter referred to as "Partner application") so that the company can connect its Pliant platform customer account with the Partner application and subsequently use functionalities regarding the Pliant platform in the Partner application.
- 1.3. In a Pliant user area (the "**Pliant admin app**"), among other things, user accesses and authorisations can be managed, and multiple Pliant cards can be applied for and managed. The Pliant admin app is only accessible to authorized users with the user roles owner (e.g. managing directors or heads of the finance department), administrator (e.g. employees of the finance department) or accountants

Buchhaltung oder externen Steuerberatern) zugänglich (zusammen die „Admin-Nutzer“).

(e.g. employees of the accounting department or external tax consultants) (together the "admin users").

1.4. Unser Angebot richtet sich ausschließlich an Rechtspersonlichkeiten, die beim Abschluss dieses Vertrages unter Einbeziehung dieser Pliant-Plattform-AGB Unternehmer im Sinne von § 14 BGB sind und einen Sitz innerhalb der Europäischen Union haben. Angebote zum Abschluss eines Vertrages von Rechtspersonlichkeiten, die beim Abschluss eines Vertrages mit uns Verbraucher im Sinne von § 13 BGB sind oder Unternehmen, die in einer der folgenden Branchen tätig sind: Waffen, Glücksspiel oder Erwachsenenunterhaltung, bitten wir zu unterlassen und werden wir ablehnen. Des Weiteren darf die Plattform nur zur gewerblichen Nutzung eingesetzt werden.

1.4. Our offer is directed exclusively at legal entities which are entrepreneurs within the meaning of § 14 of the German Civil Code (BGB) and have a registered office within the European Union when concluding this License Agreement with the inclusion of these Pliant platform GTC. We ask legal entities who, on concluding a contract with us, would be consumers within the meaning of § 13 BGB or companies operating in one of the following industries: weapons, gambling or adult entertainment, to refrain from offers to conclude a License Agreement, such offers will be rejected. Furthermore, the platform may only be used for commercial purposes.

1.5. Unser Angebot steht derzeit in Deutschland, Österreich, Finnland, Italien, Luxemburg, Niederlande, Irland und Portugal zur Verfügung. Wir behalten uns vor, das Angebot auf weitere Länder auszuweiten oder vollständig oder teilweise in diesen Ländern einzuschränken. Es besteht kein Anspruch des Einzelnen auf die Nutzung in allen verfügbaren Ländern.

1.5. Our offer is currently available in Germany, Austria, Finland, Italy, Luxembourg, the Netherlands, Ireland and Portugal. We reserve the right to extend the offer to further countries or to restrict it completely or partially in these countries. There is no entitlement of the individual to use in all available countries.

2. Geltungsbereich und Vertragspartner

2. Scope and licensing partners

2.1. Für die Nutzung der Pliant-Plattform sowie die Nutzung von Kreditkarten-Funktionen für Pliant-Karten über eine über eine Partner-Anwendung gelten ausschließlich diese Pliant-Plattform-AGB. Abweichende allgemeine Geschäftsbedingungen von Ihnen als Kunde werden nur dann Vertragsbestandteil, wenn wir ihrer Geltung ausdrücklich in Textform zugestimmt haben. Diese Pliant-Plattform-AGB gelten auch dann, wenn wir in Kenntnis entgegenstehender abweichender allgemeiner Geschäftsbedingungen von Ihnen als Kunde Leistungen vorbehaltlos erbringen.

2.1. For the use of the Pliant platform as well as the use of credit card - functions for Pliant cards via a Partner application, these Pliant platform GTC apply exclusively. Deviating general terms and conditions of you as a customer shall only become part of the contract if we have expressly agreed to their validity in text form. This Pliant platform GTC also apply if we provide services without reservation in the knowledge of deviating general terms and conditions of you as a customer.

- 2.2. Die Pliant-Plattform-AGB regeln nur die Leistungsbeziehungen zwischen uns und Ihrem Unternehmen als Kunde („**Sie**“ und „**Ihr Unternehmen**“). Eine Geschäftsbeziehung zu Ihren Mitarbeitern oder anderen individuellen Nutzern, denen Sie Zugang zu Ihrem Kundenkonto auf der Pliant-Plattform gewähren, z.B. externe Steuerberater, Buchhalter oder Freelancer (zusammen die **„autorisierten Nutzer“**), wird hiermit nicht begründet.
- 2.2 The Pliant platform GTCs only govern the service relationship between us and your company as a customer ("**you**" and "**your company**"). These terms do not establish a business relationship with your employees or other individual users with access to your customer account on the Pliant platform, e.g. external tax consultants, accountants, or freelancers (together, the **„Authorized Users**").
- 2.3. Für die Nutzung der Partner-Anwendung gelten die jeweiligen AGB und Datenschutzhinweise des Partners.
- 2.3 For the use of the Partner application, the Partner's GTCs and privacy policy apply.

3. **Drittanbieter für die Herausgabe der Pliant-Karten und des Kreditkartenabwicklungskontos**

3. **Third party provider for the issuance of the Pliant cards and the credit cards processing account**

- 3.1. Herausgeber der Pliant-Karten ist die Pliant Oy, Kaisaniemenkatu 4, c/o Spacent, 8. kerros, 00100 Helsinki, Finnland (der **„Herausgeber“**). Pliant Oy ist ein E-Geld - Institut, das der Aufsicht der finnischen Finanzdienstleistungsaufsichtsbehörde (FIN-FSA) unterliegt. Mit dem Herausgeber schließen Sie (vorbehaltlich eines positiven Ergebnisses der Antragsprüfung der Partnerbank (3.2), insbesondere bzgl. AML, KYC, Legitimierung) einen eigenen und direkten Vertrag über die Herausgabe der Pliant-Karten unter Einbeziehung folgender [AGB von Pliant Oy](#) ab (die **„Pliant Oy Nutzungsbedingungen“**).
- 3.1. Pliant Oy, Kaisaniemenkatu 4, c/o Spacent, 8. kerros, 00100 Helsinki, Finland is the issuer of the Pliant cards (the **"Issuer"**). Pliant Oy is an e-money institution, authorized and regulated by the Finnish Financial Supervisory Authority (FIN-FSA). You enter into a separate and direct agreement with the Issuer (subject to a positive result of the application check of the Partner Bank (3.2), in particular with regard to AML, KYC, legitimation) for the issuance of the Pliant cards including the following [GTC of Pliant Oy](#) (the **"Pliant Oy Terms and Conditions of Use"**).
- 3.2. Das Kreditkartenabwicklungskonto, über das Sie die mit Ihren Pliant-Karten getätigten Zahlungen gegenüber dem Herausgeber begleichen, wird Ihnen vorbehaltlich eines positiven Ergebnisses der Antragsprüfung (insbesondere bzgl. AML, KYC, Legitimierung, Bonitätsprüfung) entweder (i) von der Varengold Bank AG (die **„Partnerbank“**), mit der Sie einen Kontovertrag über das Kreditkartenabwicklungskonto abschließen (der **„Kontovertrag“**), oder (ii) von der Pliant Oy, mit der Sie die [Pliant Oy](#)
- 3.2. The credit cards processing account, through which you settle the payments that you make with your Pliant cards with the Issuer, is made available to you either (i) by Varengold Bank AG (the **"Partner Bank"**) with which You will conclude an account agreement for the credit cards processing account (the **"Account Agreement"**) or (ii) by Pliant Oy with which You will conclude the [Pliant Oy Terms and Conditions of Use](#), in each case subject to a positive result of the application check (in

[Nutzungsbedingungen](#) abschließen, zur Verfügung gestellt.

3.3. Mit der **Prefund-Funktion** haben Sie die Möglichkeit per SEPA-Überweisung oder, nach individueller Genehmigung durch Pliant und der Partnerbank bzw. durch Pliant Oy, je nachdem, wer Ihr Kreditkartenabwicklungskonto bereitstellt, durch Anstoßen einer SEPA-Lastschrift über die Pliant-Plattform Beträge auf das Kreditkartenabwicklungskonto einzuzahlen und damit die Nutzungsgrenze hochzusetzen, die festlegt, bis zu welchem Betrag sie im Rahmen des Kontovertrages bzw. der Pliant Oy Nutzungsbedingungen Ausgaben mit Ihren Pliant-Karten tätigen können („**Prefund-Funktion**“).

3.4. Wir handeln für Sie gegenüber der Partnerbank und/oder gegenüber Pliant Oy als Empfangsbevollmächtigte, Zustellungsbevollmächtigte und Erklärungsbote, wozu Sie uns hiermit ausdrücklich beauftragen.

3.5. Für die Prüfung Ihrer Bonität, die Ermittlung der Höhe Ihres Kreditrahmens (die „**Kreditrahmenhöhe**“) all Ihrer Pliant-Karten und die Durchführung sämtlicher Vertragsbeziehungen (inklusive des Kontovertrags), behalten wir uns vor, bonitätsrelevante Informationen im Auftrag unserer Partnerbank bzw. von Pliant Oy von Ihnen zu erfragen und ggf. auch uns und unserer Partnerbank bzw. Pliant Oy Sichtrechte mithilfe eines Kontoinformations dienstleisters auf einzelne Firmenkonten einräumen zu lassen.

4. Vertragsgegenstand

4.1. Wir stellen Ihnen die Pliant-Plattform als sog. „Software-as-a-Service“ (SaaS) zur Verfügung. Die Pliant-Plattform enthält verschiedene Funktionen zur Verwaltung

particular regarding AML, KYC, legitimation, credit check).

3.3. With the **Prefund Function** you may deposit money to your credit cards processing account by SEPA transfer or, based on an individual approval by Pliant and the Partner Bank respectively Pliant Oy, depending on who provides Your credit card processing account, by initiating a SEPA direct debit via the Pliant platform and thereby increase the usage limit, which determines the amount up to which you can initiate expenses with your Pliant cards according to your Account Agreement respectively the Pliant Oy Terms and Conditions of Use ("**Prefund Function**").

3.4. We act on your behalf vis-à-vis the Partner Bank and/or Pliant Oy as receiving agent, service agent and declarant, for which you hereby expressly instruct us.

3.5. In order to check your creditworthiness, to determine the amount of your credit line (the "**Credit Line Amount**") for all your Pliant Cards and to carry out all contractual relationships (including the Account Agreement), we reserve the right to request creditworthiness-related information from you on behalf of our Partner Bank respectively on behalf of Pliant Oy and, if necessary, to grant us and our Partner Bank respectively Pliant Oy viewing rights to individual company accounts with the help of an account information service provider.

4. Subject of the Agreement

4.1. We provide you with the Pliant platform as so-called "Software-as-a-Service" (SaaS). The Pliant platform contains various functions for managing and

und Steuerung Ihrer Pliant-Karten Transaktionen sowie Ihrer Kontoausgleichszahlungen, wie z.B.:

- i. Die Verwaltung der einzelnen Pliant-Karten (insbesondere deren Zuteilung an Kartennutzer, Festsetzung von Limits und Laufzeiten, Freischaltung bestimmter Ausgaben);
- ii. die Darstellung aller getätigten Transaktionen in Echtzeit (einschließlich aller verwendeten Wechselkurse und des jeweiligen Transaktionsbetrags nach der Währungsumrechnung);
- iii. monatliche Abrechnungen mit E-Mail-Benachrichtigungsservice über das Vorliegen einer neuen Abrechnung sowie über den Einzug von monatlichen oder ggf. auch häufigeren (z.B. täglichen) Zahlungen im Zusammenhang mit den monatlichen Abrechnungen im Auftrag der Partnerbank und des Herausgebers.

4.2 Die Kartennutzer-Funktionen für die herausgegebenen Pliant-Karten werden Ihnen vom Pliant-Partner über die Partner-Anwendung gem. dessen AGB und Datenschutzhinweisen zur Verfügung gestellt.

5. Informationen für die Antragsprüfung

Wir werden zur Prüfung Ihres Antrags (einschließlich AML, KYC, Legitimierung, Bonität) sowie der Durchführung der abzuschließenden bzw. abgeschlossenen Verträge die hierfür relevanten Daten an die Partnerbank und/oder Pliant Oy weiterleiten.

6. Pliant-Plattform Verfügbarkeit

controlling your Pliant card transactions as well as your account settlement payments, such as:

- i. The administration of the individual Pliant cards (in particular their allocation to card users, setting of limits and terms, activation of certain issues);
- ii. the presentation of all transactions made in real time (including all exchange rates used and the respective transaction amount after currency conversion);
- iii. Monthly statements with e-mail notification service of the existence of a new statement and of the collection of monthly or, if applicable, more frequent (e.g. daily) payments in connection with the monthly statements on behalf of the Partner Bank and the Issuer.

4.2 The card user functions for the issued Pliant cards are provided to you by the Pliant partner via the Partner application in accordance with Partner's GTC and privacy policy.

5. Information for the application review

We will forward the relevant data to the Partner Bank and/or Pliant Oy for the purpose of checking your application (including AML, KYC, legitimization, creditworthiness) and the execution of the contracts to be concluded or concluded.

6. Pliant platform availability

- | | |
|---|--|
| <p>6.1. Wir gewährleisten eine Erreichbarkeit der Pliant-Plattform von 98% im Jahresmittel.</p> | <p>6.1. We guarantee an accessibility of the Pliant platform of 98% on an annual average.</p> |
| <p>6.2. Davon ausgenommen sind folgende Zeiträume:</p> | <p>6.2. The following periods are excluded from this:</p> |
| <p>6.2.1. Zeiträume, in denen die Leistungen aufgrund von technischen oder sonstigen Problemen, die nicht in unserem Einflussbereich liegen (höhere Gewalt, Verschulden Dritter, Ursachen in Ihrem Einflussbereich oder dem eines Drittanbieters), nicht zu erreichen sind.</p> | <p>6.2.1. Periods during which the services are unavailable due to technical or other problems beyond our control (force majeure, fault of third parties, causes within your control or that of a third party provider).</p> |
| <p>6.2.2. Zeiträume der Nichtverfügbarkeit wegen geplanter und angekündigter Wartungsarbeiten sowie kurzfristig erforderlich werdender Wartungsarbeiten (insbesondere zur Behebung von Sicherheitslücken). Wir bemühen uns darum, diese Wartungsarbeiten so einzurichten, dass Sie die Nutzung der Pliant-Plattform möglichst wenig beeinträchtigen, etwa zu Nachtzeiten.</p> | <p>6.2.2. Periods of unavailability due to planned and announced maintenance work as well as maintenance work that becomes necessary at short notice (in particular to remedy security vulnerabilities). We endeavor to arrange these maintenance works in such a way that they affect the use of the Pliant platform as little as possible, for example at night times.</p> |

7. Vertragsabschluss und Nutzerberechtigungen

7. Conclusion of contract and user authorisations

- | | |
|---|---|
| <p>7.1. Die Inhalte unserer Pliant-Plattform bzw. unserer Homepage www.getpliant.com (die „Pliant-Homepage“) stellen kein bindendes Angebot unsererseits auf Abschluss eines Vertrages bezüglich der Pliant-Plattform dar, sondern ausschließlich für die unter Ziffer 1.2 dieser Pliant-Plattform-AGB bezeichneten Personengruppe eine Einladung zum Angebot. Ein Vertrag bezüglich der Pliant-Plattform kommt wie folgt zustande:</p> | <p>7.1. The contents of our Pliant platform or our homepage www.getpliant.com (the "Pliant homepage") do not represent a binding offer on our part for the conclusion of a License Agreement regarding the Pliant platform, but exclusively for the group of persons designated under section 1.2 of these Pliant platform GTC an invitation to make an offer. A License Agreement regarding the Pliant platform is concluded as follows:</p> |
| <p>7.1.1. Im Rahmen Ihrer Befugnisse geben Sie für Ihr Unternehmen Ihre Daten sowie die Daten Ihres Unternehmens in das Online-Formular auf unserer Pliant-Homepage oder in der Pliant-Plattform ein. Dort können Sie die Pliant-Plattform-AGB abrufen sowie ausdrucken und/oder herunterladen. Indem</p> | <p>7.1.1. Within the scope of your authority, you enter your data as well as the data of your company into the online form on our Pliant homepage or in the Pliant platform. There you can call up the Pliant platform GTC as well as print and/or download them. By</p> |

Sie die entsprechende Checkbox setzen und auf das Feld „Registrieren“ klicken, bestätigen Sie, dass Sie die Pliant-Plattform-AGB zur Kenntnis genommen haben und ihnen zustimmen sowie, dass Sie im Rahmen Ihrer Vertretungsmacht für Ihr Unternehmen ein verbindliches Angebot auf den Abschluss eines Vertrages bezüglich der Pliant-Plattform abgeben.

setting the corresponding checkbox and clicking on the "Register" field, you confirm that you have taken note of and agree to the Pliant platform GTC and that you are submitting a binding offer for the conclusion of a Agreement regarding the Pliant platform within the scope of your power of representation for your company.

7.1.2. Unmittelbar nach Zugang Ihres Angebots nach Buchstaben (a) senden wir Ihnen eine automatische Zugangsbestätigung an die im Rahmen des Onboarding-Prozesses angegebene E-Mail-Adresse, mit der wir gleichzeitig Ihr Angebot annehmen, und eröffnen ein Kundenkonto für Ihr Unternehmen auf der Pliant-Plattform mit besonderen Sicht- und Administratorrechten für Sie als Admin-Nutzer mit der Rolle Inhaber (das „**Kundenkonto**“).

7.1.2. Immediately after receipt of your offer under letter (a), we will send you an automatic confirmation of receipt to the e-mail address provided during the registration process, with which we simultaneously accept your offer, and open a customer account for your company on the Pliant platform with special viewing and administrator rights for you as an admin user with the role of owner (the "**customer account**").

7.1.3. Als Admin-Nutzer mit der Inhaber-Rolle können Sie weitere Admin-Nutzer und/oder Kartennutzer und/oder externe autorisierte Nutzer zur Nutzung der Pliant-Plattform über das Kundenkonto Ihres Unternehmens einladen. Dabei können Sie Admin-Nutzern über verschiedene Nutzerrollen (Inhaber, Administrator, oder Buchhalter) verschiedene Berechtigungen zur Verwaltung des Kundenkontos einräumen, unter anderem die Berechtigung weitere Admin-Nutzer und/oder Kartennutzer und/oder externe autorisierte Nutzer zu Ihrem Kundenkonto einzuladen, Pliant-Karten an Kartennutzer herauszugeben, und für diese Pliant-Karten bestimmte Kartenlimits festzulegen.

7.1.3. As an admin user with the owner role, you can invite other admin users and/or card users and/or external Authorized Users to use the Pliant platform via your company's customer account. In doing so, you can grant admin users different permissions to manage the customer account via different user roles (owner, administrator, or accountant), including the permission to invite further admin users and/or card users and/or external Authorized Users to your customer account, to issue Pliant cards to card users, and to set certain card limits for these Pliant cards.

7.2. Wir behalten uns vor, die Pliant-Plattform-AGB im Laufe der Zeit zu ändern (gemäß Ziffer 18), [der jeweilige Stand der AGB lässt sich allerdings weiter in der Pliant-Plattform abrufen.] Dennoch empfehlen wir Ihnen, den Stand zum Zeitpunkt des Lizenzvertragsabschlusses

7.2. We reserve the right to change the Pliant platform GTC in the course of time (according to clause 18), [however, the respective status of the GTC can still be retrieved in the Pliant platform]. Nevertheless, we recommend that you save or print out the status at the time

mit uns (siehe E-Mail) abzuspeichern oder auszudrucken.

of the conclusion of the Licence Agreement with us (see email).

7.3. Verträge mit den jeweiligen Drittanbietern kommen dadurch zustande, dass Sie im Rahmen Ihrer Vertretungsbefugnis für Ihr Unternehmen ausdrücklich (über die Pliant-Homepage, die Pliant-Plattform oder per E-Mail) oder konkludent (etwa durch die Durchführung eines Online-Legitimationsverfahrens) die jeweiligen AGB des jeweiligen Drittanbieters akzeptieren und ein Vertragsangebot gegenüber dem jeweiligen Drittanbieter abgeben. Dieser kann jeweils das Angebot in der Weise annehmen, wie es in seinen jeweiligen AGB beschrieben wird.

7.3. Contracts with the respective third-party providers are concluded by you accepting the respective GTC of the respective third-party provider expressly (via the Pliant homepage, the Pliant platform or by email) or implied (for example by carrying out an online legitimation procedure) and submitting a contract offer to the respective third-party provider within the scope of your authority to represent your company. The latter may accept the offer in the manner described in its respective GTC.

8. Ihre Mitwirkungspflichten

8. Your duties to cooperate

8.1. Wir bitten Sie darum, uns etwaige Funktionsausfälle, Störungen oder Beeinträchtigungen der Pliant-Plattform so schnell wie möglich anzuzeigen.

8.1. We ask you to notify us of any functional failures, malfunctions, or impairments of the Pliant platform as soon as possible.

8.2. Als Admin-Nutzer mit den Nutzerrollen Inhaber oder Administrator können Sie weitere autorisierte Nutzer hinzufügen oder auch sperren und individuelle Verfügungslimits einzelner Pliant-Karten festlegen, die eine Kartennutzung im Rahmen der von der Partnerbank vorgegebenen Kreditrahmenhöhe für das gesamte Kundenkonto erlauben, sowie, unter anderem, Kontoauszüge und Buchhaltungsexporte herunterladen.

8.2. As an admin user with the user roles owner or administrator, you can add further authorized users or also block them and set individual disposal limits for individual Pliant cards, which allow card use within the credit limit amount specified by the Partner Bank for the entire customer account, as well as, among other things, download account statements and accounting exports.

8.3. Admin-Nutzer mit den Nutzerrollen Inhaber oder Administrator treten Pliant gegenüber als Vertretungsberechtigte in Ihrem Namen auf, die über die Funktion in 8.2 hinaus, weitere Funktionen kostenpflichtig buchen können. Eine Zustimmung zu Erweiterungen oder Änderungen der gültigen Geschäftsbedingungen durch einen Admin-Nutzer ist rechtsverbindlich.

8.3. Admin users with the user roles owner or administrator act vis-à-vis Pliant as authorized representatives on your behalf, who can book further functions in addition to the function in 8.2 for a fee. A consent to extensions or changes of the valid GTC by an admin user is legally binding.

- 8.4. Sie sind dazu verpflichtet die Einhaltung dieser Pliant-Plattform AGB, Pliants [Richtlinie für erlaubte Nutzung](#) (“**Nutzungsrichtlinie**”) sowie des Kontovertrags und/oder der Pliant Oy Nutzungsbedingungen sowie der Partner-AGB durch jeden individuellen Nutzer mit Zugang zu Ihrem Kundenkonto auf der Pliant-Plattform oder der Partner-Anwendung zu gewährleisten. Dabei sind die AGB in der App für den Nutzer bei Registrierung und unter rechtlichen Hinweisen einsehbar.
- 8.4. You are obliged to ensure compliance with these Pliant Platform GTC, [Pliant's Acceptable Use Policy](#) (“**AUP**”) and the Account Agreement and/or the Pliant Oy Terms and Conditions of Use as well as the Partner GTC by each individual Authorized User with access to your customer account on the Pliant Platform or the Partner application. Additionally, the GTC can be viewed by the user in the app upon registration and under legal notices.
- 8.5. Sie sind verpflichtet, Ihre Zugangsdaten und Passwörter zur Pliant-Plattform geheim zu halten und haben dafür Sorge zu tragen, dass kein Unbefugter in den Besitz der Zugangsdaten oder Passwörter kommt. Auch die autorisierten Nutzer haben Sie dazu zu verpflichten, die Zugangsdaten und Passwörter zur Pliant-Plattform geheim zu halten.
- 8.5. You are obliged to keep your access data and passwords to the Pliant platform confidential and must ensure that no unauthorized person comes into possession of the access data or passwords. You must also oblige the Authorized Users accordingly with the same duty to keep access data and passwords to the Pliant platform confidential.
- 8.6. Darüber hinaus haben Sie dafür Sorge zu tragen, dass die autorisierten Nutzer zum Schutz der in der Pliant-Plattform angezeigten Daten entsprechend vertraglich oder gesetzlich zur Vertraulichkeit in Bezug auf personenbezogene Daten im Sinne der EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) und Geschäftsgeheimnisse verpflichtet sind.
- 8.6. Furthermore, You are obliged to ensure that all authorized users are bound by relevant contractual or statutory confidentiality obligations in relation to personal data in terms of the EU General Data Protection Regulation (GDPR) and trade secrets, in order that data displayed within the Pliant platform is safeguarded.
- 8.7. Bei einem Verdacht, dass die Vertraulichkeit der Zugangsdaten beeinträchtigt wurde (etwa über Phishing oder auf andere Art und Weise, sind Sie verpflichtet, unverzüglich Ihr Passwort zu ändern und, falls nötig, hierüber zu informieren, damit wir geeignete Maßnahmen ergreifen können, z.B. zeitweise Sperrung Ihres Zugangs zum Kundenkonto Ihres Unternehmens.
- 8.7. If you suspect that the confidentiality of your access data has been compromised (e.g. via phishing or in any other way), you are obliged to change your password immediately and, if necessary, to inform us of this so that we can take appropriate measures, e.g. temporarily blocking your access to your company's customer account.
- 8.8. Im Falle einer schuldhaften Zuwiderhandlung gegen die in den Ziffern 8.3 bis 8.6 beschriebenen Pflichten haften Sie bzw. Ihr
- 8.8. In the event of a culpable breach of the obligations described in sections 8.3 to 8.6, you or your company shall be liable

Unternehmen für einen ggf. dadurch entstehenden Schaden.

for any damage that may arise as a result.

8.9. Sie sind verpflichtet, etwaige Änderungen des Unternehmensnamens, des Sitzes, der vertretungsberechtigten Personen, der wirtschaftlich Berechtigten sowie andere Register-relevante oder für die Kreditvergabe relevante Änderungen uns unverzüglich anzuzeigen.

8.9. You are obliged to notify us immediately of any changes in the name of the company, its registered office, its legal representatives, its ultimate beneficial owners and any other changes relevant to the register or to the granting of credit.

8.10. Soweit Sie Daten wie Belege, Abrechnungen oder sonstige Dokumente zum Verwalten dieser in die App hochladen, sind Sie verpflichtet die Ordnungsmäßigkeit der von Ihnen eingesetzten Systeme unter rechtlichen, insbesondere steuerlichen Gesichtspunkten sicherzustellen. Eine Prüfung durch Pliant der Vollständigkeit und Richtigkeit, der durch Sie übermittelten Daten, ist nicht Vertragsgegenstand.

8.10. Insofar as you upload data such as receipts, invoices, or other documents to manage these in the app, you are obliged to ensure the correctness of the systems used by you from a legal, in particular tax point of view. A review by Pliant of the completeness and correctness of the data transmitted by you is not subject of these terms.

9. Lizenz

9. License

9.1. Wir räumen Ihrem Unternehmen eine einfache, nicht unterlizenzierbare und nicht übertragbare Lizenz ein, die Pliant-Plattform während der Dauer dieses Lizenzvertrages nach Maßgabe dieser Pliant-Plattform-AGB zu nutzen, wobei bei einer Nutzung der Pliant-Plattform über eine Partner-Anwendung die Regelungen dieser Ziffer entsprechend Anwendung finden:

9.1. We grant your company a non-exclusive, non-sublicensable and non-transferable license to use the Pliant platform for the duration of this License Agreement in accordance with these Pliant platform GTC, whereby in the case of a use of the Pliant platform via a Partner application, the provisions of this clause shall apply accordingly:

9.1.1. Die Pliant-Plattform darf nur für eigene geschäftliche Tätigkeiten Ihres Unternehmens genutzt werden. Sie sind insbesondere nicht berechtigt, die Pliant-Plattform von Ihrem Unternehmen zu unterscheidenden Dritten nutzen zu lassen soweit diese uns (wie etwa im Falle von bei Reisebüros hinterlegten Pliant-Karten) nicht vorher bekannt gegeben und von uns zugelassen wurden.

9.1.1 The Pliant platform may only be used for your company's own business activities. In particular, you are not entitled to allow third parties to use the Pliant platform that are to be distinguished from your company insofar as these have not been disclosed to us in advance (such as in the case of Pliant cards deposited with travel agencies) and approved by us.

9.1.2 Sie dürfen die Pliant-Plattform und die Pliant-Karten nur für Zwecke Ihres

9.1.2. You may only use the Pliant platform and the Pliant cards for the purposes

Unternehmens nutzen und nicht für private Ausgaben oder für andere Unternehmen.

of your company and not for private expenses or for other companies.

9.1.3. Wenn Pliant während der Lizenzvertragslaufzeit neue Versionen, Updates, Upgrades oder andere Neulieferungen im Hinblick auf die Pliant-Plattform vornimmt, gilt die vorstehende Lizenz auch für diese neue Version und die Lizenz für die bisherigen Versionen erlischt.

9.1.3. If Pliant makes new versions, updates, upgrades or other new deliveries with regard to the Pliant platform during the term of the Licence Agreement, the above license shall apply to this new version and the license for the previous versions shall expire.

9.2. Weitere Rechte an der der Pliant-Plattform zugrundeliegenden Software, als diejenigen die Ihnen in Ziffer 9.1 eingeräumt werden, stehen Ihrem Unternehmen nicht zu.

9.2 Your company is not entitled to any further rights to the software underlying the Pliant platform other than those granted to you in clause 9.1.

10 Integrationspartner

Wir bieten Ihnen über die Pliant-Plattform die Möglichkeit Pliant damit zu beauftragen, über eine Schnittstelle Daten an die Software eines Integrationspartners, wie zum Beispiel ihr Buchhaltungssystem, ERP-System, sowie ihr Ausgabenmanagement-, Rechnungsmanagement- oder Multibanking-Tool zu übermitteln. Auf diese „**Integrationspartnerschaft**“ und den jeweiligen Umfang der Integration werden Sie in der Pliant-Plattform gesondert hingewiesen bevor Sie eine diese Funktion aktivieren.

10 Integration Partner

Through the Pliant platform, we offer you the possibility to mandate Pliant to transmit data via an interface to the software of an Integration Partner, such as your accounting system, ERP system as well as expense management, invoice management or multi-banking tool. You will be informed separately about this "**Integration partnership**" and the respective scope of the integration in the Pliant platform before you activate this functionality.

11 Vertraulichkeit, Datenschutz und Einwilligung

11.1 Wir verpflichten uns zur Verschwiegenheit über alle kundenbezogenen Informationen. Wir dürfen kundenbezogene Informationen an Dritte weitergeben, wenn gesetzliche Bestimmungen dies erlauben, dies zur Erfüllung dieses Vertrages erforderlich ist oder Sie in die Weitergabe eingewilligt haben. Insbesondere ist die Weitergabe an Partner oder von uns eingesetzte Erfüllungsgehilfen zulässig, soweit dabei angemessene Maßnahmen zur Sicherheit und Vertraulichkeit getroffen wurden.

11 Confidentiality, Data protection and consent

11.1. We will keep all customer-related information confidential. We may disclose customer-related information to third parties if this is permitted by legal provisions if this is necessary for the performance of this contract or if you have consented to the disclosure. In particular, disclosure to partners or vicarious agents engaged by us is permissible, provided that appropriate security and confidentiality measures have been taken.

11.2 Bitte beachten Sie unsere Datenschutzerklärung für die Web-App sowie unsere Datenschutzerklärung für die Mobile-App.

11.2. Please see our privacy policy for the web app and our privacy policy for the mobile app.

11.3 *Mit Akzeptieren der AGB erklären Sie sich damit einverstanden, dass Wir und Unsere verbundenen Unternehmen zum Zweck der Partnerintegration, zum Zweck der Kundenkommunikation durch den Partner sowie zum Zweck der Fehlerbehebung*

a. folgende Daten mit dem betreffenden Partner teilt:

- *Daten zur Organisation: Stammdaten (Unternehmensnamen, Kreditlimit, aktueller Saldo),*
- *Daten zu Mitarbeitern und Teams: KartennutzerInnen (Vorname, Nachname, E-Mail, Telefonnummer), Teams (Teamname, Teamzugehörigkeit),*
- *Kreditkartendaten: Karten (Kartentyp, Status, Bezeichnung, Ausstellungsdatum, Ablaufdatum, Limits, Transaktionslimit, aktueller Saldo),*
- *Transaktions- und Belegdaten: Transaktionen (Status, Typ, Betrag, Land, Transaktionsdatum, Kommentare, Händler), Belege (Dateiname, Dateityp, Belegdatei),*
- *Vertragsinformationen (einschließlich evtl. Änderungen und Kündigungen),*
- *Supportanfragen (z.B. bezüglich fehlgeschlagener Transaktionen, Chargeback-Anträge, Fehlermeldungen) einschließlich deren Inhalt, und Bearbeitungsstand, und*
- *Störungen, die Ihr Unternehmen betreffen oder betreffen könnten; und*

11.3 *By accepting the GTC you agree to Us and Our affiliated companies sharing, for the purposes of the partner integration, customer communication via the Partner and troubleshooting*

a. the following data with the respective Partner:

- *Organizational data: Base data (company name, credit limit, current balance)*
- *Members and teams: Cardholder (First name, last name, email, phone number), teams (team name, team assignment),*
- *Credit card data: Cards (type, status, card label, issuing date, expiry date, limits, transaction limit, current balance),*
- *Transactions and receipt data: Transactions (type, amount, country, transaction date, comment, merchant), receipts (file name, file type, receipt file),*
- *Contract information (including any changes and terminations),*
- *Support requests (e.g. regarding failed transactions, chargeback requests, error messages) including their content and status, and*
- *Incidents that affect or might affect Your Company; and*

b. den Status des Pliant Onboarding-Prozesses (Organisations-ID, Organisationsname, Schritte Legitimation / Lastschrift / Kundendokumente / Bankkonto / rechtliche Dokumente abgeschlossen oder nicht, Ticketstatus) mit dem betreffenden Partner teilt.

Sie können Ihre Einwilligung jederzeit mit Wirkung für die Zukunft widerrufen, der Widerruf der Einwilligung hat jedoch zur Folge, dass eine Vertragserfüllung Ihnen gegenüber nicht mehr möglich ist.

b. the status of the Pliant onboarding process (organization ID, organization name, steps legitimation / direct debit / customer documents / bank account / legal documents completed or not, ticket status) with the respective partner.

You can revoke your consent at any time with future effect, however, the revocation of consent means that it is no longer possible to fulfill the contract with you.

12. Kommunikation und Kundenservice

12.1. Wir kommunizieren mit Ihnen über die Nachrichtenfunktion der Pliant-Plattform, per E-Mail, per Telefon oder per SMS oder WhatsApp oder schriftlich per Brief.

12.2. Für Fragen hinsichtlich der Nutzung der Partner-Anwendung und der darüber verfügbaren Kreditkarten-Funktionen wenden Sie sich bitte an den jeweiligen Partner. Für Fragen zur Herausgabe der Pliant-Karten, des Kreditkartenabwicklungskontos, der Pliant-Plattform sowie zu Kreditkartentransaktionen steht unser Kundenservice für Sie Montag bis Freitag, 9:00 – 18:00 Uhr MEZ an TARGET¹ Bankarbeitstagen unter folgenden Nummern zur Verfügung:

Germany: +49 30 544 537 780
Austria: +43 (0) 800 24 04 34
Netherlands: +31 (0) 800 0200 465
Finland: +358 (0) 800 915 5445
Ireland: +353 1800 9300 67
Italy: +39 800 149 847
Luxembourg: +352 800 224 92

12. Communication and customer service

12.1. We communicate with you via the message function of the Pliant platform, by email, by telephone or by SMS or WhatsApp or in writing by letter.

12.2 For questions regarding the use of the Partner application and the credit card - functions available via it, please contact the respective Partner. For questions regarding the issuance of the Pliant cards, the credit cards processing account, the Pliant platform and credit card transactions our customer service is available for you Monday to Friday, 9:00 a.m. - 6:00 p.m. CET on TARGET² banking days:

Germany: +49 30 544 537 780
Austria: +43 (0) 800 24 04 34
Netherlands: +31 (0) 800 0200 465
Finland: +358 (0) 800 915 5445
Ireland: +353 1800 9300 67
Italy: +39 800 149 847
Luxembourg: +352 800 224 92

¹ TARGET Bankarbeitstage bedeutet: Tage, an denen im Rahmen von TARGET (Trans-European Automated Real Time Gross Settlement Express Transfers System) Zahlungen ausgeführt werden können.

² TARGET Banking Days means: days on which payments can be executed within the framework of TARGET (Trans-European Automated Real Time Gross Settlement Express Transfers System).

Portugal: +351 800 897 208

Außerdem:

- per E-Mail: info@getpliant.com
- Über die Plattform
- Über die Webseite
- Über die Mobile App
- Außerhalb der Öffnungszeiten über Visa's Notfall Hotline: <https://www.visa.de/support/verbraucher/gestohlene-kreditkarten-melden.html>

Portugal: +351 800 897 208

Furthermore:

- Via email: info@getpliant.com
- Über die Plattform
- Über die Webseite
- Über die Mobile App
- Außerhalb der Öffnungszeiten über Visa's Notfall Hotline: <https://www.visa.de/support/verbraucher/gestohlene-kreditkarten-melden.html>

13. Lizenzgebühren und Kartennutzungskosten

Die Nutzung der Pliant-Plattform ist gebührenpflichtig für Ihr Unternehmen. Die Abrechnung erfolgt über den jeweiligen Partner.

13. License fees and card usage costs

The use of the Pliant platform is subject to license fees for your company. Billing is done by the respective Partner.

14. Cashbacks

In bestimmten Fällen können wir Ihnen Rabatte, Bonuszahlungen bzw. Cashbacks – etwa bei hoher Kartennutzung gewähren, deren Bedingungen und Höhe sich aus dem Preis- und Leistungsverzeichnis / Cashback-Bedingungen im Anhang ergibt.

14. Cashbacks

In certain cases, we may grant you discounts, bonus payments or cashbacks - for example for high card usage - the conditions and amount of which are set out in the list of prices and services / cashback conditions in the appendix.

15. Lizenzvertragslaufzeit und Kündigung

15.1. Der Lizenzvertrag bezüglich der Pliant-Plattform ist auf unbestimmte Zeit geschlossen und kann von jeder Vertragspartei mit einer Frist von einem Monat ordentlich gekündigt werden.

15.2. Wenn Sie den Lizenzvertrag bezüglich der Pliant-Plattform kündigen, führt diese Kündigung automatisch auch zu einer Kündigung der Pliant Oy Nutzungsbedingungen und, wo zutreffend, des Kontovertrags mit der Partnerbank. Soweit Sie uns gegenüber die Kündigung der Pliant Oy Nutzungsbedingungen und/oder des

15. License term and termination

15.1. The License Agreement regarding the Pliant platform is concluded for an indefinite period and may be terminated by either contracting party with one month's notice.

15.2. If you terminate the Licence Agreement with respect to the Pliant platform, this termination shall automatically also lead to a termination of the Pliant Oy Terms and Conditions of Use and, where applicable, the Account Agreement with the Partner Bank. Insofar as you declare to us the termination of the Pliant Oy

Kontovertrags erklären (auch gemäß Satz ein konkludent durch Kündigung des Lizenzvertrages mit uns), nehmen wir die Kündigungserklärung als Empfangsbote der Partnerbank und der Pliant Oy zur weiteren Bearbeitung entgegen und leiten sie weiter.

Terms and Conditions of Use and/or the Account Agreement (also in accordance with sentence one implied by termination of the Licence Agreement with us), we shall accept the declaration of termination as receiving messenger of the Partner Bank and of Pliant Oy for further processing and forward it.

15.3. Eine Teilkündigung für einzelne Produkte, Features oder einzelne Länder durch Pliant unter Einhaltung der einer Kündigungsfrist von 1 Monat ist zulässig, ohne dass dies die Wirksamkeit des Vertrages im Hinblick auf verbleibende Produkte, Features oder Länder berührt. Dies gilt nicht, wenn Sie nachweisen, dass Ihnen eine Fortführung des Vertrages ohne den betreffenden Vertragsbestandteil unzumutbar ist. Diesen Einwand haben Sie innerhalb der Monatsfrist in Textform vorzubringen und zu begründen.

15.3.A partial termination for individual products, features or individual countries by Pliant in compliance with a notice period of 1 month is permissible without this affecting the validity of the contract with regard to remaining products, features or countries. This does not apply if you prove that a continuation of the contract without the relevant part of the contract is unreasonable for you. You must raise and justify this objection in text form within the one-month period.

15.4. Beide Parteien haben weiterhin stets das Recht, diesen Lizenzvertrag aus wichtigem Grund ohne Einhaltung einer Kündigungsfrist zu kündigen. Ein wichtiger Grund, der uns zur Kündigung berechtigt, liegt insbesondere dann vor, wenn:

15.4. Furthermore, both parties shall always have the right to terminate this License Agreement for good cause without observing a notice period. Good cause entitling us to terminate shall be deemed to exist in particular if:

15.4.1. Sich herausstellt, dass Sie bzw. Ihr Unternehmen beim Abschluss des Lizenzvertrages doch nicht oder später nicht mehr als Unternehmer i.S.v. § 14 BGB einzustufen ist, die Plattform für nicht gewerbliche Zwecke genutzt wird, oder Ihr Unternehmen in den Branchen Waffen, Glücksspiel oder Erwachsenenunterhaltung tätig sind;

15.4.1. It turns out that you or your company are not to be classified as entrepreneurs within the meaning of Section 14 of the German Civil Code (BGB) when concluding the License Agreement or during the term of this agreement, the platform is used for non-commercial purposes, or your company is active in the arms, gambling or adult entertainment sectors;

15.4.2. die Pliant Oy Nutzungsbedingungen und/oder der Kontovertrag gekündigt werden;

15.4.2. the Pliant Oy Terms and Conditions of Use or the account contract is terminated;

- | | |
|--|--|
| <p>15.4.3. Sie mit einer nach diesem Lizenzvertrag geschuldeten Zahlungsverpflichtung im Verzug sind;</p> | <p>15.4.3. you are in default of any payment obligation owed under this License Agreement.</p> |
| <p>15.4.4. Begründete Zweifel an Ihrer Zahlungsfähigkeit- oder Willigkeit bestehen, dies auch der Fall, wenn Sie trotz Aufforderung die hierfür erforderlichen Informationen nicht mehr beibringen oder ein Kontozugriff gemäß § 3.4 nicht gewährt wird;</p> | <p>15.4.4. there are reasonable doubts about your ability or willingness to pay, including if you fail to provide the necessary information despite being requested to do so or if account access is not granted in accordance with § 3.4;</p> |
| <p>15.4.5. Sie oder die autorisierten Nutzer gegen diese Pliant-Plattform-AGB verstoßen und den Verstoß trotz Abmahnung durch uns nicht in angemessener Zeit unterlassen.</p> | <p>15.4.5. you or your Authorized Users breached these GTC and did not cease the breaching act in reasonable time despite the warning made by us.</p> |
| <p>15.5. Kündigungen bedürfen der Textform (z.B. per E-Mail).</p> | <p>15.5. Cancellations must be made in text form (e.g. by email).</p> |

16. Referenznennung

16. Reference

- | | |
|--|---|
| <p>16.1. Sie willigen ein, dass Pliant Sie mit Firma, Logo und Verweis auf Ihre Webseite als Referenzkunden von Pliant in den folgenden Medien nennen darf: Webseite, Präsentationen, Social Media, schriftlicher oder mündlicher Kommunikation mit potenziellen Kunden. Pressemitteilungen oder andere Werbung, bei der Sie im Mittelpunkt stehen, werden vorab mit Ihnen abgestimmt.</p> | <p>16.1 You allow Pliant to name you as a reference client with your company's name, logo and reference to your website in the following media: Website, presentations, social media, written or verbal communication with potential clients. Press releases or other advertising that focuses on you will be agreed with you in advance.</p> |
| <p>16.2. Sie können diese Einwilligung jederzeit schriftlich mit Wirkung für die Zukunft widerrufen. Der Widerruf hat im Übrigen keinen Einfluss auf den Bestand des Vertrages.</p> | <p>16.2 You may revoke this consent in writing at any time with immediate effect for the future. The revocation has no influence on the remaining parts of this agreement.</p> |

17. Kündigungsabwicklung

17. Cancellation handling

Nach der Kündigung dieses Lizenzvertrags bezüglich der Pliant-Plattform kann ihr Unternehmen noch 30 Kalendertage auf die unter den Pliant-Plattform-AGB in der Pliant-Plattform bereitgestellten Daten zugreifen und diese herunterladen soweit nicht längere gesetzliche Aufbewahrungs- und bereitstellungsfristen gelten, dann gilt die

After the termination of this License Agreement with regard to the Pliant platform, your company can still access and download the data provided under the Pliant platform GTC in the Pliant platform for 30 calendar days unless longer statutory retention and provision periods apply, in which case the

jeweilige gesetzliche Frist. Danach werden wir sämtliche Ihrer unter den Pliant-Plattform-AGB überlassenen Daten an Sie übergeben oder löschen.

respective statutory period applies. After this period, we will transfer all of your data provided under the Pliant platform GTC to you or delete it.

18. Vertragsänderungen

Wir behalten uns das Recht vor, die Pliant-Plattform-AGB mit Wirkung für die Zukunft zu ändern, wenn die Änderung unter Berücksichtigung unserer Interessen für Ihr Unternehmen zumutbar ist und unsere Hauptleistungspflichten dadurch nicht betroffen sind. Wir werden Ihnen die geänderten Pliant-Plattform-AGB vor dem geplanten Inkrafttreten per E-Mail oder über die Partner-Anwendung übermitteln und auf die geänderten Klauseln sowie das Datum des Inkrafttretens hinweisen. Gleichzeitig werden wir Ihnen eine Frist von vier Wochen einräumen, innerhalb derer Sie den geänderten Nutzungsbedingungen in Textform (z.B. per E-Mail widersprechen können. Widersprechen Sie im Namen Ihres Unternehmens den Änderungen der Pliant-Plattform-AGB innerhalb dieser Frist nicht, so gelten die geänderten Pliant-Plattform-AGB als vereinbart. Wir werden Sie bei Fristbeginn gesondert auf Ihr Widerspruchsrecht, die Widerspruchsfrist und die Bedeutung Ihres Schweigens hinweisen.

18. Amendments to the Pliant platform GTC

We reserve the right to amend the Pliant platform GTC with effect for the future if the amendment is reasonable for your company taking into account our interests and our main performance obligations are not affected. We will send you the amended Pliant platform GTC by e-mail or via the Partner application before the planned entry into force and point out the amended clauses and the date of entry into force. At the same time we will grant you a period of four weeks within which you can object to the amended terms of use in text form (e.g. by email). If you do not object to the amendments to the Pliant platform GTC on behalf of your company within this period, the amended Pliant platform GTC shall be deemed agreed. We will separately inform you of your right to object, the objection period and the significance of your silence at the beginning of the period.

19. Ausschlussfrist

19.1. Ansprüche aus dieser Vereinbarung verfallen, wenn sie nicht innerhalb von drei Monaten nach ihrer Fälligkeit gegenüber uns in Textform (§ 126b BGB) geltend gemacht werden.

19.2. Lehnen wir den Anspruch ab oder erklären wir uns nicht innerhalb von drei Wochen nach der Geltendmachung des Anspruchs, verfällt dieser, wenn er nicht innerhalb von drei Monaten nach Ablehnung oder Fristablauf gerichtlich geltend gemacht wird.

19. Terms of preclusion

19.1 Claims arising from this agreement shall expire if they are not asserted against us in text form (§ 126b BGB) within three months of their due date.

19.2 If we reject the claim or we do not declare ourselves within three weeks of the claim being asserted, the claim shall be forfeited if it is not asserted within three months of rejection or expiry of the deadline.

19.3. Die Regelungen aus Absatz 1 und 2 dieses Paragraphen gelten nicht für die Haftung aufgrund Vorsatzes, für Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder für Ansprüche die kraft Gesetzes einer vertraglichen Ausschlussfrist entzogen sind.

19.3 The provisions of paragraphs 1 and 2 of this section do not apply to liability due to intent, for damages resulting from injury to life, limb or health or for claims that are excluded by law from a contractual exclusion period.

20. Haftungsausschluss

20. Liability

20.1. Wir haften für Vorsatz und grobe Fahrlässigkeit unbeschränkt. Für leichte Fahrlässigkeit haften wir nur unbeschränkt bei Personenschäden bezüglich der Verletzung von Leben, Körper oder Gesundheit sowie nach Maßgabe des Produkthaftungsgesetzes.

20.1 We shall be liable without limitation for intent and gross negligence. We shall only be liable without limitation for slight negligence in the event of personal injury to life, limb or health and in accordance with the Product Liability Act.

20.2. Darüber hinaus haften wir bei leichter Fahrlässigkeit nur für die Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Durchführung dieses Vertrags überhaupt erst ermöglicht und auf deren Einhaltung Ihr Unternehmen regelmäßig vertrauen darf und deren Verletzung die Erreichung des Vertragszwecks gefährdet (Kardinalpflichten). In diesen Fällen ist die Haftung der Höhe nach auf die bei Vertragsschluss vorhersehbaren und vertragstypischen Schäden begrenzt. Diese Haftungsbeschränkung gilt auch zu Gunsten etwaiger von uns eingesetzter Erfüllungsgehilfen.

20.2 Furthermore, in the event of slight negligence, we shall only be liable for the breach of an essential contractual obligation, the fulfillment of which is a prerequisite for the proper performance of this contract and the observance of which your company may regularly rely on and the breach of which jeopardizes the achievement of the purpose of the contract (cardinal obligations). In these cases, the amount of liability is limited to the damages foreseeable at the time of conclusion of the contract and typical for this type of contract. This limitation of liability shall also apply in favor of any vicarious agents employed by us.

21. Schlussbestimmungen

21. Miscellaneous

21.1. Ihr Unternehmen darf diesen Lizenzvertrag mit uns nicht ohne unsere Zustimmung auf Dritte übertragen. Wir werden die Zustimmung nicht unnötig verweigern.

21.1 Your company may not assign this License Agreement with us to any third party without our consent. We will not withhold consent unnecessarily.

21.2 Änderungen und Ergänzungen der Pliant-Plattform-AGB bedürfen zu ihrer Wirksamkeit der Textform.

21.2. Changes and additions to the Pliant platform GTC require text form to be effective.

21.3 Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland unter Ausschluss des Kollisionsrechts und des UN-Kaufrechts.

21.3. The law of the Federal Republic of Germany shall apply to the exclusion of the conflict of laws provisions and the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods.

21.4. Gerichtsstand ist Berlin.

21.4 The place of jurisdiction is Berlin.

21.5. Sollten einzelne Bestimmungen dieser Pliant-Plattform-AGB ganz oder teilweise unwirksam, undurchführbar oder nicht vollstreckbar sein oder werden, soll dadurch die Wirksamkeit, Durchführbarkeit und Vollstreckbarkeit der übrigen Bestimmungen dieser Pliant-Plattform-AGB nicht berührt werden. Unwirksame, ungesetzliche, nicht vollstreckbare und/oder undurchführbare Bestimmungen sollen jeweils durch solche wirksamen, gesetzlichen und vollstreckbaren Bestimmungen ersetzt werden, welche soweit wie möglich dem Geist und wirtschaftlichen Zweck dieser Pliant-Plattform-AGB und dem ursprünglichen Willen der Parteien entsprechen.

21.5 Should individual provisions of these Pliant platform GTC be or become invalid, unenforceable or unenforceable in whole or in part, the validity, enforceability and enforceability of the remaining provisions of these Pliant platform GTC shall not be affected thereby. Ineffective, illegal, unenforceable and/or unenforceable provisions shall each be replaced by such effective, legal and enforceable provisions which correspond as far as possible to the rationale and economic purpose of these Pliant platform GTC and the original intention of the parties.

21.6. Die englische Fassung dieser Pliant-Plattform-AGB ist nur der Einfachheit halber beigefügt. Für die rechtliche Auslegung ist allein der deutsche Text maßgeblich und rechtsverbindlich. Bei Widersprüchen zwischen der deutschen Fassung und der englischen Übersetzung ist allein der Inhalt der deutschen Fassung maßgebend

21.6 The English version of these Pliant platform GTC is being attached for convenience reasons only. For the legal interpretation, only the German text shall be relevant and legally binding. If there are any inconsistencies between the German version and the English translation, only the content of the German version shall prevail.

Anhang 1: Cashback-Bedingungen

Gemäß Abschnitt 14. bieten wir Kunden ggf. Cashback-Zahlungen an. Die entsprechenden Cashback-Raten sind abhängig von der zugrundeliegenden Transaktion und der Frequenz der Ausgleichszahlungen. Die für Sie jeweils aktuell gültigen Cashback-Raten, etwaige Ausnahmen sowie die Auszahlungsbedingungen finden Sie in der Pliant-Admin-App unter <https://app.getpliant.com/admin/rewards/cashback>.

Für bargeldähnliche, behördliche und wohltätige Transaktionen werden keine Cashbacks angeboten.

Etwaige zusätzliche Cashbacks und Aktionen werden separat kenntlich gemacht.

Cashbacks stehen 75 Tage nach einer monatlichen Abrechnungsperiode (unabhängig von der Frequenz), in der die entsprechende Transaktion stattfand, zur Auszahlung bereit. Dabei darf zum Auszahlungszeitpunkt keine überfällige Forderung gegenüber Ihrem Unternehmen bestehen. Sollte es nach einer Auszahlung eines Cashbacks zu einer Erstattung einer Transaktion kommen, wird dies mit dem aktuellen Cashbackbestand verrechnet oder vom Abrechnungskonto eingezogen.

Cashbacks werden als Vermittlung von gem. § 4 Nr. 8 UStG steuerfreier Umsätze gewährt. Sie und Ihr Unternehmen verzichten mit der Zustimmung zu den Pliant-Plattform-AGB explizit auf mögliche Optimierungsoptionen.

Neben der Auszahlung von Cashbacks bieten wir ggf. ebenfalls die Möglichkeit der Konvertierung in bspw. Gutscheine an. Dabei ersetzt eine solche alternative Leistung den ausstehenden Cashbackbetrag.

Neben den genannten Cashbacks bieten wir Partner Cashbacks an. Diese werden zusätzlich ausgeschüttet. Diese unterliegen weiteren zusätzlichen Bedingungen, bspw. muss dafür eine Übernachtung in einem Hotel erst bestätigt werden bevor der Betrag für die Auszahlung bereitsteht. Entsprechende zusätzliche

Appendix 1: Cashback terms and conditions

In accordance with section 14. We may offer cashback payments to eligible customers. The corresponding cashback rates depend on the underlying transaction and the frequency of the compensation payments. The cashback rates currently applicable to you, any exceptions as well as the payout conditions can be found in the Pliant admin app at <https://app.getpliant.com/admin/rewards/cashback>.

Cashbacks are not offered for cash-like, governmental and charitable transactions.

Any additional cashbacks and promotions will be indicated separately.

Cashbacks are available for payment 75 days after a monthly settlement period (regardless of frequency) in which the corresponding transaction took place. There must not be an overdue receivable from your company at the time of payment. If there is a refund of a transaction after a cashback has been paid out, this will be offset against the current cashback balance or collected from the billing account.

Cashbacks are granted as an intermediation of tax-exempt turnover according to § 4 No. 8 UStG. By agreeing to the Pliant platform GTC, you and your company explicitly waive possible optimisation options.

In addition to the payment of cashbacks, we may also offer the option of converting them into vouchers, for example. Such an alternative service replaces the outstanding cashback amount.

In addition to the cashbacks mentioned above, we may offer partner cashbacks. These are paid out in addition. These are subject to further additional conditions, e.g. an overnight stay in a hotel must first be confirmed before the amount is available for payment. Corresponding

<p>Cashbacks werden in der Pliant-Admin-App ausgewiesen.</p> <p>Die Gewährung von Cashback liegt in unserem alleinigen Ermessen. Keine Bestimmung in diesen AGB ist als verbindliches Angebot von uns für die Bereitstellung von Cashbacks zu verstehen.</p>	<p>additional cashbacks are shown in the Pliant admin app.</p> <p>The provision of Cashback is at our sole discretion. Nothing in these GTCs shall be construed as a binding offer by us to provide Cashback.</p>
--	---